

2 OCAK
AZİZLER BASILIUS MAGNUS VE NAZIANZLI GREGORIUS

ALLAH'I ÖVMEME DAVET

✠ Ey Rab aç dudaklarımı

✠ Ve ağzım sana övgüler duyursun

Nak. Gelin; her bilgeliğin kaynağı olan Mesih İsa'ya tapalım.

Davet Mezmuru

Mezmunur 95 Allah'ı övmeye davet

"Gün bugündür" denildikçe birbirinizi her gün yüreklendirin. (Eb. 3, 13)

Gelin, Rab'be sevinçle haykıralım; *

Bizi kurtaran kayaya sevinç çığlıkları atalım,

Şükranla huzuruna çıkalım, *

O'na sevinç ilahileri yükseltelim!

Çünkü Rab ulu Allah'dır, *

Bütün ilahların üstünde ulu kraldır.

Yerin derinlikleri O'nun elindedir. *

Dağların dorukları da O'nun.

Deniz O'nundur, çünkü O yarattı, *

Karaya da O'nun elleri biçim verdi.

Gelin tapınalım, eğilelim. *

Bizi yaratan Rab'bin önünde diz çökelim.

Çünkü O Allah'ımızdır, †

Bizse O'nun otlasının halkı, *

Elinin altındaki koyunlarız.

Bugün sesini duyarsanız, *

Meriva'da, o gün çölde,

Massa'da olduğu gibi, *

Yükreklerinizi nasırlaştırmayın.

Yaptıklarımı görmelerine karşın, *

Atalarınız orada beni sınavı denediler.

Kırk yıl o kuşaktan hep öğrendim, *

"Yüreği kötü yola sapan bir halktır" dedim,

"Yollarımı bilmiyorlar." †

Bu yüzden öfkeyle ant içtim: *

"Huzur diyarıma asla girmeyecekler!"

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

-Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Nak. Gelin; her bilgeliğin kaynağı olan Mesih İsa'ya tapalım.

Okumalar Övgü Duaları

Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya

Ey Rabbim Yardımına koş.

✠ Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

¶ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Övgüler Allah'ı övmeye davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHİ

Barışın teminatı *

Göklerde Kutsal Kudüs, †

Peder'in merhameti *

Seni ebedi kıldı.

Bakire gelin gibi, *

Mesih'le birleşmeye,

Ebedi düğün ile *

Göklerden inersin sen.

Surlarının içinde *

Işıkla parıldarsın;

Şenlikte toplanırlar *

Rab'bin arkadaşları.

Kutsal Ruh'un oyduğu *

Haçla, şehitlik ile

Ermişlerin Şehri'nin *

Diri taşlarısınız.

Peder'e ve Oğul'na *

Kutsal Ruh'la birlikte

Tek-Üçlü Alalhımız'a *

Hep şeref ve şan olsun. Âmin.

1. Nak. Ey Rab, kulak ver bana ve kurtar beni.

MEZMUR 31, 1-17, 20-25 Sıkıntıda güven duası

Baba, ruhumu ellerine teslim ediyorum. (Lk. 23, 46)

I 2-9

Ya Rab, sana sığınıyorum. †

Utandırma beni hiçbir zaman! *

Adaletinle kurtar beni!

Kulak ver bana, *

Çabuk yetiş, kurtar beni;

Bir kaya ol bana sığınmam için, *

Güçlü bir kale ol kurtulmam için!

Madem kayam ve kalem sensin, †

Öncülük et, yol göster bana *

Kendi adın uğruna. †

Bana kurdukları tuzaktan uzak tut beni, *

Çünkü sığınağım sensin.
Ruhumu ellerine bırakıyorum, *
Ya Rab, sadık Allah, kurtar beni.

Değersiz putlara bel bağlayanlardan tiksinirim, †
Rab'be güvenirim ben. *
Sadakatinden ötürü sevinip coşacağım,

Çünkü düşkün halimi görüyor, *
Çektiğim sıkıntıları biliyorsun,
Beni düşman eline düşürmedin, *
Bastığım yerleri genişlettin.

1. Nak. Ey Rab, kulak ver bana ve kurtar beni.

2. Nak. Ey Rab, yüzünün ışığı kulunun üstünde parlansın. Alleluya.

II (10-17)

Acı bana, ya Rab, sıkıntıdayım, *
Üzüntü gözümü, canımı, içimi kemiriyor.
Ömrüm acıyla, *
Yıllarım iniltiyle tükeniyor,

Suçumdan ötürü gücüm zayıflıyor, *
Kemiklerim eriyor.
Düşmanlarım yüzünden rezil oldum, *
Özellikle komşularıma.

Tanıdıklarımın dehşet salar oldum; *
Beni sokakta görenler benden kaçır oldu.
Gönülden çıkmış bir ölü gibi unutuldum, *
Kırılmış bir çömleğe döndüm.

Birçoğunun fısıldaştığını duyuyorum, †
Her yer dehşet içinde, *
Bana karşı anlaştılar,

Canımı almak için düzen kurdular. *
Ama ben sana güveniyorum, ya Rab,
Allah'ım sensin!" diyorum. *
Hayatım senin elinde,

Kurtar beni düşmanlarımdan pençesinden, *
Ardıma düşenlerden. †
Yüzün kulunu aydınlatsın, *
Sevgi göster, kurtar beni!

2. Nak. Ey Rab, yüzünün ışığı kulunun üstünde parlansın. Alleluya.

3. Nak. Rab'be övgüler olsun, onun sevgisi bende harikalar yaptı.

III (20-25)

Utandırma beni, ya Rab, *
Sana sesleniyorum;
Kötüler utansın, *
Ölümler diyarında sesleri kesilsin.

İnsanların düzenlerine karşı, *
Koruyucu huzurunla üzerlerine kanat gerersin;
Saldırgan dillere karşı *
Onları çardağında gizlersin.

Rab'be övgüler olsun, †
Kuşatılmış bir kentte *
Sevgisini bana harika biçimde gösterdi.

Telaş içinde demiştim ki,
Huzurundan atıldım!
Ama yardıma çağırınca seni, *
Yalvarışımı işittin.

Rab'bi sevin, ey onun sadık kulları! *
Rab kendisine bağlı olanları korur,
Büyüklemlerin ise tümüyle hakkından gelir. †
Ey Rab'be umut bağlayanlar, *
Güçlü ve yürekli olun!

3. Nak. Rab'be övgüler olsun, onun sevgisi bende harikalar yaptı.

¥ Rab'be ilahi okuyun ve adını yüceltin.
¶ Onun kurtaran sevgisini tüm günler boyunca duyurun.

BİRİNCİ OKUMA

Aziz Pavlus'un Koloselilere Mektubundan **2, 16 – 3, 4**

Mesih'te yeni yaşam

Bu nedenle kimse yiyecek içecek, bayram, yeni ay ya da Şabat Günü konusunda sizi yargılamasın. Bunlar gelecek şeylerin gölgesidir, aslı ise Mesih'tedir. Sözde alçakgönüllülükte ve meleklerle tapınmakta direnen, gördüğü düşlerin üzerinde durarak benliğin düşünceleriyle boş yere böbürlenen, Baş'a tutunmayan hiç kimse sizi ödülünüzden yoksun bırakmasın. Bütün beden eklemler ve bağlar yardımıyla bu Baş'tan bes-lenip bütünlenmekte, Allah'ın sağladığı büyümeyle gelişmektedir.

Mesih'le birlikte ölüp dünyanın temel ilkelerinden kurtulduğunuza göre, niçin dünyada yaşayanlar gibi, "Şunu elleme", "Bunu tatma", "Şuna dokunma" gibi kurallara uyuyorsunuz? Bu kuralların hepsi, kullanıldıkça yok olacak nesnelere ilgilidir; insanların buyruklarına, öğretilerine dayanır.

Kuşkusuz bu kuralların gönüllü tapınma, sözde alçakgönüllülük, bedene eziyet açısından bilgece bir görünüşü vardır; ama benliğin tutkularını denetlemekte hiçbir yararları yoktur. Mesih'le birlikte dirildiğinize göre, gökteki değerlerin ardından gidin. Mesih orada, Allah'ın sağında oturuyor. Yeryüzündeki değil, gökteki değerleri düşünün. Çünkü siz öldünüz,

yaşamınız Mesih'le birlikte Allah'ta saklıdır. Yaşamınız olan Mesih görüldüğü zaman, siz de onunla birlikte yücelmiş olarak görüneceksiniz.

RESPONSORIUM Kol. 3, 1-2; Luk. 12, 34

✠ Mesih'le birlikte dirildiğinize göre, gökteki değerlerin ardından gidin. Mesih orada, Allah'ın sağında oturuyor.

*Yeryüzündeki değil, gökteki değerleri düşünün.

¶ Hazineniz neredeyse, yüreğiniz de orada olacaktır.

✠ Yeryüzündeki değil, gökteki değerleri düşünün.

İKİNCİ OKUMA

Gregorius [Nazianz'lı], Vaazlardan,
(Disc. 43, 15. 16-17. 19-21; PG 36, 514-523)

İki bedende tek bir ruh

İkimizin de tek uğraşı ve arzusu erdemdi. Gelecekteki umutlara yönelik yaşamak ve bu yaşamı terketmeden önce bile bu dünyadan ayrılmışız gibi davranmaktı. Bizler için en büyük gerçek ve onur Hıristiyan diye adlandırılmaktı.

Atina'da idik, aynı vatandan yola çıkmıştık. Bir nehrin akışı gibi çeşitli bölgelerde ayrılmış sonradan yeniden birleşmiştik. Bir anlaşma yapmış gibi, oysaki bu ilahî bir plan idi.

O zamanlar, davranışlarının ciddiyeti ve sözlerinin olgunluğu ve bilgeliği yüzünden, yüce Basilius'a karşı saygı duymakla yetinmi-yor, onu henüz tanımayan başkalarına da bu duyguyu paylaşmayı öneriyorum. Ne var ki birçoğu ona büyük saygı duymaktaydılar, önceden tanıdıkları ve konuşmalarını işittikleri için.

Bunun sonucu ne oluyordu? Atina'ya öğrenim için gelenler arasında salt o, basit öğrencilerden onu ayıran bir takdir kazanmış olduğundan, sıradan düzeyin dışında sayılırdı. Dostluğumuz böyle başladı. Bu yüzden sıkı ilişkimiz bir dürtü buldu. Böylece karşılıklı bir sevgi ile bağlandık.

Zamanın geçmesi ile niyetlerimizi birbirimize açıkladığımızda ve ikimizin de aradığı bilginin sevgisi olduğunu anladığımızda o zaman, birbirimiz için arkadaş, dost, kardeş olduk. Benzer bir değeri arzuluyorduk ve her gün artan bir heyecan ve içtenlikle or-tak ilkemizi besliyorduk. Bilgi edinmek kaygısı ki kıskançlığı körüklemektedir, bizi yönetmekteydi; oysa aramızda hiç kıskançlık yoktu. Aksine ya-rışmayı yeğledik. Yarışımız buydu: kimin birinci olması değil de birinin diğerine birinci olabilme olanağını tanıması.

Sanki iki ayrı vücutta tek bir ruhumuz vardı. Her şeyin herkeste olduğunu söyleyenlere kesinlikle inanmamak gerekiyorsa da bize, hiç tereddüt etmeksizin, inanmak lazım. Çünkü gerçekten birimiz diğeri ile birlikte içinde idi.

İkimizin de tek uğraşı ve arzusu erdemdi. Gelecekteki umutlara yönelik yaşamak ve bu yaşamımızı terketmeden önce bile bu dünyadan ayrılmışız gibi davranmak. Düşümüz bu idi. Bu yüzden ki yaşamımızı ve davranışımızı ilahî buyruklara uygun şekilde yöneltip, karşılıklı olarak erdem sevgisi ile hareketlendirdik. Birinin diğeri için, iyiyi kötüden ayırabilmek için, kural ve örnek olduğunu söylersem, kibirli olduğumuz sanıl-masın.

Başkaları ünvanlarını ailelerinden alıyor ya da yaşamlarının uğraşı ve başarılarından elde ediyordu. Bizler için ise en büyük gerçek ve onur Hıristiyan diye adlandırılmaktı.

RESPONSORIUM Dan. 2, 21-22; 1. Kor. 12, 11

¥ Bilgelere bilgelik, anlayışlılara bilgi verir. Derin ve gizli şeyleri ortaya çıkarır, * çevresi ışıkla kuşatılmıştır.

¶ Bunların tümünü etkin kılan tek ve aynı Ruh'tur. Ruh bunları herkese dilediği gibi, ayrı ayrı dağıtır.

¥ Çevresi ışıkla kuşatılmıştır.

İncil: Yuhanna 1, 19-28

Yahudi yetkililer Yahya'ya, "Sen kimsin?" diye sormak üzere Yerusâlim'den kâhinlerle Levililer'i* gönderdikleri zaman Yahya'nın tanıklığı şöyle oldu açıkça konuştu, inkâr etmedi "Ben Mesih* değilim" diye açıkça konuştu. Onlar da kendisine, "Öyleyse sen kimsin? İlyas mısın?" diye sordular. O da, "Değilim" dedi. "Sen beklediğimiz peygamber misin?" sorusuna, "Hayır" yanıtını verdi. Bu kez, "Kim olduğunu söyle de bizi gönderenlere bir yanıt verelim" dediler. "Kendin için ne diyorsun?" Yahya, "Peygamber Yeşaya'nın dediği gibi, 'Rab'bin yolunu düzleyin' diye çölde haykıranın sesiyim ben" dedi.

Yahya'ya gönderilen bazı Ferisiler ona, "Sen Mesih, İlyas ya da beklediğimiz peygamber değilsen, niye vaftiz ediyorsun?" diye sordular. Yahya onlara şöyle yanıt verdi: "Ben suyla vaftiz ediyorum, ama aranızda tanımadığınız biri duruyor. Benden sonra gelen O'dur. Ben O'nun çarığının bağını çözmeye bile layık değilim." Bütün bunlar Şeria Irmağı'nın ötesinde bulunan Beytanya'da, Yahya'nın vaftiz ettiği yerde oldu.

DUA

Yüce Allah, Basilius ve Nazianzlı Gregorius'un öğretmenliği ve örneği ile kiliseni aydınlatan sen, senin gerçeğini tanımak ve cesur bir hayat yoluyla onu uygulamak için, bize onlarınkine benzer alçakgönüllü ve ateşli bir ruh ver. Bunu, seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Sabah Övgü Duaları

Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya

Ey Rabbim Yardımına koş.

¥ Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

¶ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Övgüler Allah'yı övmeye davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHİ

Peder'in Söz'ü, Mesih,*

Azizlerle parlayan

Dünyanın saf ışığı,*

İnanırız biz sana.

Çağlayan pınar, besin,*

Pelesenk, giysi, konut,

Sığınak, avuntu, güç,*

Sendedir umudumuz! -

Ruh'un hep aydınlatsın *

Kötünün gecesini,

Peder'e giden yolda *

Bizlere kılavuz ol. Âmin.

1. Nak. Canım diri Allah'a susuyor, ne zaman onun yüzünü göreceğim?

MEZMUR 42 Rab'be ve Tapınağına duyulan özlem.

Susayan gelsin. Dileyen, yaşam suyundan karşılıksız alsın. (Va. 22, 17)

Geyik akarsuları nasıl özlerse, *
Canım da seni öyle özler, ey Allah!

Canım Allah'a, yaşayan Allah'a susadı; †
Ne zaman görmeye gideceğim *
Allah'ın yüzünü?

Gözyaşlarım ekmeğim oldu gece gündüz, *
Gün boyu, "Nerede senin Allah'ın?" dedikleri için.

Anımsayınca içim içimi yiyor, †
Nasıl toplulukla birlikte yürür, *
Allah'ın evine kadar alaya öncülük ederdim,

Sevinç ve şükran sesleri arasında, *
Bayram eden bir kalabalıkla birlikte.
Neden üzgünsün, ey gönlüm, *
Neden içim huzursuz?

Allah'a umut bağla, †
Çünkü ona yine övgüler sunacağım; *
O benim kurtarıcım ve Allah'ımdır.

Gönlüm üzgün, *
Bu yüzden seni anımsıyorum, ey Allah'ım.

Şeria yöresinde, Hermon ve Misar dağlarında †
Çağlayanların gümbürdeyince, *
Enginler birbirine sesleniyor,

Bütün dalgaların, sellerin *
Üzerimden geçiyor.

Gündüz Rab sevgisini gösterir, †
Gece ilahi söyler, dua ederim *
Yaşamımın Allah'ına. -

Kayam olan Allah'ıma diyorum ki, *
Neden beni unuttun?
Niçin düşmanlarımdın baskısı altında *
Yaslı gezeyim?"

Gün boyu hasımlarım: †
Nerede senin Allah'ın diyerek *
Bana sataştıkça Kemiklerim kırılıyor sanki.

Neden üzgünsün, ey gönlüm, *

Neden içim huzursuz?

Allah'a umut bağla, †
Çünkü ona yine övgüler sunacağım; *
O benim kurtarıcım ve Allah'ımdır.

1. Nak. Canım diri Allah'a susuyor, ne zaman onun yüzünü göreceğim?

2. Nak. Ey Rab, bize affının ışığını göster.

EZGİ Sirak 36, 1-7, 13-16 Allah'ın kutsal halkı için dua

Sonsuz yaşam, tek gerçek Allah olan seni ve gönderdiğin İsa Mesih'i tanımlarındır. (Yu. 17, 3)

Tüm evrenin Rab'bi, Efendimiz, †
Rahmetini bizden esirgeme ve bizi gözet ki *
Tüm ülkeler senden korksun.

Yabancı ülkelere karşı elini kaldır; *
Kudretini görsünler.
Onların gözü önünde kutsal olduğunu *
Bize nasıl kanıtladınsa,

Şimdi de bizim gözümüzün önünde *
Yüceliğini onlara kanıtla.

Onlar da senin doğruluğunu kabul etsinler, †
Bizim de, Rabbim, senden başka *
Allah olmadığını kabul ettiğimiz gibi.

Yeni haberciler gönder, yeni harikalar göster, *
Elin için ve sağ kolun için onur kazan.

Yakup'un tüm kavimlerini bir araya topla, †
Başlangıçta olduğu gibi *
Onların mirasını geri ver.

Rabbim, seni zikreden ulustan, †
İlk çocuğunmuş gibi davrandığın İsrail'den *
Rahmetini esirgeme. -

Kutsal şehre sevecenlikle davran. *
Kudüs senin rahat ettiğin yerdir.
İsrail kavmi seni öven şarkılar söylesin, *
Tapınağını görkemle doldur.

2. Nak. Ey Rab, bize affının ışığını göster.

3. Nak. Ya Rab, yüksek göklerde sen kutsalsın.

MEZMUR 19A Yaratıcı Allah'a ilahi

Yücelerden doğan Güneş, ayaklarımızı esenlik yoluna yöneltmek üzere Yardımımıza gelecektir. (Lk. 1, 78 – 79)

Gökler Allah'ın görkemini açıklamakta, *
Gökkubbe ellerinin eserini duyurmakta.

Gün güne söz söyler, *
Gece geceye bilgi verir.
Ne söz geçer orada, ne de konuşma, *
Sesleri duyulmaz.

Ama sesleri yeryüzünü dolaşır, *
Sözleri dünyanın dört bucağına ulaşır.

Güneş için göklerde çadır kurdu Allah. †
Gerdekten çıkan güveye benzer güneş, *
Koşuya çıkacak atlet gibi sevinir.

Göğün bir ucundan çıkar, †
Öbür ucuna döner, *
Hiçbir şey gizlenmez sıcaklığından.

3. Nak. Ya Rab, yüksek göklerde sen kutsalsın.

KISA OKUMA Bil. 7, 13-14

Kişisel çıkarlarım olmadan Öğrendiklerimi koşulsuz başkasına veriyorum,
Onun varlığını bir giz olarak tutmayı tasarlamıyorum. Bilgelik insanlar için tükenmez bir kaynaktır, Onu elde edenler Allah'ın dostu olurlar, Çünkü bilgeliğin öğretisinden yararlanan kişiler Allah için bir övünçtür.

KARŞILIKLI HAMDETME

☩ Ey Allah, Kilisen * azizlerin bilgeliğini ezgi ile över.
~ Ey Allah, Kilisen azizlerin bilgeliğini ezgi ile över.
¶ **Toplulukta** övgülerle ilan eder,
~ azizlerin bilgeliğini ezgi ile över.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
~ Ey Allah, Kilisen azizlerin bilgeliğini ezgi ile över.

Benedictus Nak. Bilge olanlar, gökkubbede parlayacaklar; bilgeliğin öğretmenleri gökteki yıldızlar gibi olacaklar.

Benedictus (Zekeriya'nın İlahisi) (Luka 1, 68-79)

İsrail'in Allah'ı Rab'be övgüler olsun! †
Çünkü halkının yardımına gelip *
Onları fidyeyle kurtardı.

Eski çağlardan beri *
Kutsal peygamberlerinin ağzından bildirdiği gibi,
Kulu Davut'un soyundan *
Bizim için güçlü bir kurtarıcı çıkardı;

Düşmanlarımızdan, †
Bizden nefret edenlerin hepsinin elinden *
Kurtuluşumuzu sağladı.

Böylece atalarımıza merhamet ederek *
Kutsal antlaşmasını anmış oldu.

Nitekim bizi düşmanlarımızın elinden kurtaracağına †
Ve ömrümüz boyunca *
Kendi önünde kutsallık ve doğruluk içinde,

Korkusuzca kendisine tapınmamızı sağlayacağına dair *
Atamız İbrahim'e ant içerek söz vermişti.
Sen de, ey çocuk, *
Yüceler Yücesi'nin peygamberi diye anılacaksın.

Rab'bin yollarını hazırlamak üzere *
Önünden gidecek .
Ve onun halkına, günahlarının bağışlanmasıyla*
Kurtulacaklarını bildireceksin. ▯
Çünkü Allah'ımızın yüreği *
Merhamet doludur.

Onun merhameti sayesinde, *
Yücelerden doğan Güneş,
Karanlıkta ve ölümün gölgesinde *
Yaşayanlara ışık saçmak

Ve ayaklarımızı esenlik yoluna yöneltmek üzere *
Yardımaımıza gelecektir.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
-Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Benedictus Nak. Bilge olanlar, gökkubbede parlayacaklar; bilgeliğin öğretmenleri gökteki yıldızlar gibi olacaklar.

YAKARMALAR

Oyunları için hayatını veren iyi çoban Mesih İsa'ya imanla dualarımızı yükseltelim:
Ey Rab, halkına ebedi yaşam çayırlarına giden yolu göster.

Aziz çobanlar Basilius Magnus ve Nazianzlı Gregorius'ta bizlere merhametli sevginin imgesini bizlere veren Mesih İsa,
- bize rehber olan bu kişilerde sevginin tatlılığını yaşamamızı sağla. .
Episkoposlarında çobanlık ve hocalık görevini sürdüren sen
- Görevlendirdiklerinin şahsında kalarak bizleri yönetmeyi asla bırakma.
Bu kutsal çobanları halkına hizmet için göndererek, canların ve bedenlerin doktoru yapan sen,
- azizler ve azizleştirenlerin görevleri sayesinde varlığını aramızda asla eksik etme.

Basilius Magnus ve Nazianzlı Gregorius'un sevgisi ve bilgeliği ile imanlıları canlandıran sen,
- İncil'i müjdeleyenlerin senin sevgini tanımamız ve senin gibi sevmemiz için bize yardım etmesini sağla.

Göklerdeki Pederimiz,
adın yüceltilsin,
hükümdarlığın gelsin,
göklerde olduğu gibi

yeryüzünde de senin isteğın olsun.
Günlük ekmeğimizi bugün de bize ver,
bize kötülük edenleri bağışladığımız gibi,
sen de bağışla suçlarımızı,
bizi günah işlemekten koru
ve kötülükten kurtar.

DUA

Yüce Allah, Basilius ve Nazianzlı Gregorius'un öğretenliğı ve öğretileriyle kiliseni aydınlatan sen, senin gerçeğini tanımak ve cesur bir hayat programıyla onu uygulamak için, bize onlarınkine benzer alçakgönüllü ve ateşli bir ruh ver. Bunu, seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Gündüz Övgü Duaları

Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya
Ey Rabbim Yardımına koş.
¥ Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
¶ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Öğleden Önce (Hora Tertia)

İLAHİ

İşte, yüce Kutsal Ruh,
Peder ve Oğul ile
Kalplere ışığını
Saçmaya geldiğın an.

Dilimiz ve kalbimiz,
Gücümüz, hayatımız
Her zaman ve her yerde
Sevgin ile tutuşsun.

Her zaman yaşayan sen,
Ey yüce, Kutsal Peder,
Oğlun'la, Kutsal Ruh'la
Dualarımı dinle. Âmin.

Nak. Yusuf ve Meryem oğulları İsa hakkında söylenenlere şaşırıyorlardı.

Öğle (Hora Sexta)

İLAHİ

Gün ışıkla doludur
Ve dünya görkeminde;
Işığın Yaradanı,
Taparız sana, Allah!

Günah'ın ve öfkenin
Alevlerini söndür;
Kalpleri aşkla doldur,
Barıştır bizi sana.

Her Őeye kadir Peder,
Kabul et duamızı
Kutsal Ruh'la Oğlu'n'da
Őükürler olsun sana. Âmin.

Nak. Meryem Oğlu'nun harika olaylarını yüreğinde saklıyordu.

Öğleden Sonra (Hora Nona)

İLÂHİ

Kudretli, yüce çoban,
Bize yolunu göster;
Bu kısa günden sonra
Görkeme bizi götür.

Ellerin eserinden
Kalbimiz seni tanır
Ve sevginin özlemi
Gittikçe bizde artar.

Yüzünün aydınlığı
Yüzümüze parlсын;
Ebedi ışığına
Hazırla ruhumuzu. Âmin.

Nak. Gözlerim, tüm ulusların gözü önünde hazırlanan bu kurtuluğu gördü.

Öğleden Önce (Hora Tertia)

Nak. Yusuf ve İsa'nın Annesi Meryem, çocuk için söylenenlere Şaşırıyorlardı.

Öğle (Hora Sexta)

Nak. Meryem, Oğlu'nun bu harikulade olaylarını yüreğinde derince düşünüyordu.

Öğleden Sonra (Hora Nona)

Nak. Gözlerim, tüm ulusların gözü önünde hazırlanan bu kurtuluğu gördü.

MEZMUR 119, 41-48 (Vav)

Bana sevgini göster, ya Rab, *
Sözün uyarınca kurtar beni!
O zaman beni aŐađılayanlara *
Gereken yanıtı verebilirim,

Çünkü senin sözüne güvenirim. †
Gerçeğini ağzımdan düşürme, *
Çünkü senin hükümlerine umut bađladım.

Yasana sürekli, *
Sonsuza dek uyacađım.
Özgürce yürüyeceđim, *
Çünkü senin koŐullarına yöneldim ben.

Kralların önünde senin öğütlerinden söz edecek, *
Utanç duymayacağım.
Senin buyruklarından zevk alıyor, *
Onları seviyorum.

Saygı ve sevgi duyuyorum buyruklarına, *
Derin derin düşünüyorum kurallarımı.

MEZMUR 40, 2-14, 17-18

Bunun için Mesih dünyaya gelirken şöyle diyor: "Kurban ve sunu istemedin, Ama bana bir beden hazırladın. (İbr. 10, 5)

I (2-9)

Rab'bi sabırla bekledim; *
Bana yönelip yakarışımı duydu.
Ölüm çukurundan, *
Balçıktan çıkardı beni,

Ayaklarımı kaya üzerinde tuttu, *
Kaymayayım diye.
Ağzıma yeni bir ezgi, *
Allah'ımıza bir övgü ilahisi koydu.

Çoğu görüp korkacak *
Ve Rab'be güvenecekler.
Ne mutlu Rab'be güvenen insana, *
Gururluya, yalana sapana ilgi duymayana.

Ya Rab, Allah'ım, †
Harikaların, düşüncelerin ne çoktur bizim için; *
Sana eş koşulmaz! –

Duyurmak, anlatmak istesem yaptıklarını, *
Saymakla bitmez.
Kurbandan, sunudan hoşnut olmadın, *
Ama kulaklarımı açtın.

Yakmalık sunu, günah sunusu da istemedin. *
O zaman şöyle dedim: "İşte geldim;
Kutsal Yazı tomarında *
Benim için yazılmıştır.

Ey Allah'ım, senin isteğini yapmaktan †
Zevk alırım ben, *
Yasan yüreğimin derinliğindedir."

II 10-14. 17-18

Büyük toplantıda müjdelerim senin zaferini, †
Sözümü esirgemem, *
Ya Rab, bildiğin gibi!

Zaferini içimde gizlemem, *
Bağlılığımı ve kurtarışımı duyururum,

Sevgini, sadakatini saklamam büyük topluluktan. †
Ya Rab, esirgeme sevecenliğini benden! *
Sevgin, sadakatin hep korusun beni!

Sayırsız belalar çevremi sardı, *
Suçlarım bana yetişti, önümü göremiyorum;
Başımdaki saçlardan daha çoklar. *
Çaresiz kaldım.

Ne olur, ya Rab, kurtar beni! *
Yardıma koş, ya Rab!
Utansın canımı almaya çalışanlar, *
Yüzleri kızarsın! Geri dönsün zararımı isteyenler, *
Rezil olsunlar!
Sende neşe ve sevinç bulsun *
Bütün sana yönelenler!
Rab yücedir!" desin hep *
Senin kurtarışını özleyenler!

Bense mazlum ve yoksulum, *
Düşün beni, ya Rab. -
Yardımcım ve kurtarıcım sensin, *
Geç kalma, ey Allah'ım!

Öğleden Önce (Hora Tertia)

Nak. Yusuf ve İsa'nın Annesi Meryem, çocuk için söylenenlere şaşırıyorlardı.

Öğle (Hora Sexta)

Nak. Meryem, Oğlu'nun bu harikulade olaylarını yüreğinde derince düşünüyordu.

Öğleden Sonra (Hora Nona)

Nak. Gözlerim, tüm ulusların gözü önünde hazırlanan bu kurtuluşu gördü.

Öğleden Önce (Hora Tertia)

Nak. Yusuf ve İsa'nın Annesi Meryem, çocuk için söylenenlere şaşırıyorlardı.

KISA OKUMA 1. Tim. 1, 15

"Mesih İsa günahkârları kurtarmak için dünyaya geldi" sözü, güvenilir ve her bakımdan kabule layık bir sözdür.

✠ Rab, lütuf dolu vaadini hatırladı, alleluya.

✠ Halkı İsrail'e olan sadakatini hatırladı, alleluya.

Öğle (Hora Sexta)

Nak. Meryem, Oğlu'nun bu harikulade olaylarını yüreğinde derince düşünüyordu.

KISA OKUMA Va. 21,23-24

Aydınlanmak için kentin güneş ya da aya gereksinimi yoktur. Çünkü Allah'nın görkemi onu aydınlatıyor. Kuzu da onun çırasıdır. Uluslar kentin ışığında yürüyecekler. Dünya kralları servetlerini oraya getirecekler.

✠ Yeryüzünün dört yanında onun gelişi bilinsin.

✠ Allah'ımızın kurtarışı herkesçe bilinsin, alleluya.

Öğleden Sonra (Hora Nona)

Nak. Gözlerim, tüm ulusların gözü önünde hazırlanan bu kurtuluşu gördü.

KISA OKUMA 1. Yu. 1, 5

Mesih'ten işittiğimiz ve şimdi size iletmiş olduğumuz bildiri şudur: Allah ışıktır, onda hiç karanlık yoktur.

✠ Lütf ve gerçek bir araya geldiler, alleluya.

✠ Adalet ve barış öpüştüler, alleluya.

DUA

Yüce Allah, Basilius ve Nazianzlı Gregorius'un öğretmenliği ve öğretileriyle kiliseni aydınlatan sen, senin gerçeğini tanımak ve cesur bir hayat programıyla onu uygulamak için, bize onlarınkine benzer alçakgönüllü ve ateşli bir ruh ver. Bunu, seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.

Akşam Övgü Duaları

Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya

Ey Rabbim Yardımına koş.

✠ Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

✠ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Övgüler Allah'ı Övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHİ

Rabbimiz Mesih İsa,
Hizmekarların tacı,
Kendi adını yücelt.

Aziz Basilius ve Gregorius'u kutlayan
Kilise'nin, kötüye
Galip gelmesini sağla. ↯

İzlerini sürmekle
Haç yoluna çıkarken,
Peder'e hoş göründü.

Müjde'nin habercisi
Sözlerde ve işlerde
Bilge ve uyanıktı,

Şerefle bulunduğu
Ermişlerin şehrinden
Kurtarsın Kilise'yi.

Övgü, şan Mesih İsa'ya,
Kutsal Ruh'la birlikte
Çağlardan çağlara dek. Âmin.

1. Nak. Sen insanların en güzelisin, lütuf saçılmış dudaklarına.

Mezmun 45 Kralın düğünü

Gece yarısı bir ses yankılandı: 'İşte güvey geliyor, onu karşılamaya çıkın! (Mt. 25, 6)

I (2-10)

Yüreğimden güzel sözler taşıyor, †
Kral için söylüyorum şiirlerimi, *
Dilim usta bir yazarın kalemi gibi olsun.

Sen insanların en güzelisin, †
Lütuf saçılmış dudaklarına. *
Çünkü Allah seni sonsuza dek kutsamış.

Ey yiğit savaşçı, kuşan kılıcını beline, *
Görkemine, yüceliğine bürün.
At sırtında görkeminle, zaferle ilerle, †
Gerçek ve adalet uğruna *
Sağ elin korkunç işler gösterebilirsin.

Okların sivridir, †
Kral düşmanlarının yüreğine saplanır, *
Halklar ayaklarının altına serilir.
Ey Allah, tahtın sonsuzluklar boyunca kalıcıdır, *
Krallığının esasını adalet esasındır.

Doğruluğu sever, *
Kötülükten nefret edersin. †
Bunun için Allah, senin Allah'ın, †
Seni sevinç yağısıyla *
Arkadaşlarından daha çok meshetti.

Giysilerinin tümü mür, *
Öd, tarçın kokuyor;
Fildişi saraylardan gelen *
Çalgı sesleri seni eğlendiriyor!

Kral kızları senin saygın kadınların arasında, †
Kraliçe Ofir altınları içinde *
Senin sağında duruyor.

1. Nak. Sen insanların en güzelisin, lütuf saçılmış dudaklarına.

2. Nak. İşte, güvey geliyor; onu karşılamaya çıkalım.

II 11-18 Kraliçe ve Güvey

Kutsal kent... güveyi için hazırlanmış süslü bir gelin gibiydi. (Va. 21, 2)

Dinle, ey kral kızı, bak, kulak ver, *
Halkını, baba evini unut.
Kral senin güzelliğine vuruldu, *
Efendinin olduğu için önünde eğil.

Sur halkı armağan getirecek, *
Halkın zenginleri lütfunu kazanmak isteyecek.
Kral kızı odasında ışıl ışıl parlıyor, *
Giysisi altınla dokunmuş.

İşlemeli giysiler içinde kralın önüne çıkarılacak, *
Arkadaşları, ona eşlik eden kızlar sana getirilecek.
Sevinç ve coşkuyla götürülecek, *
Kralın sarayına girecekler.

Atalarının yerini oğulların alacak, *
Onları önder yapacaksın bütün ülkeye.
Adını kuşaklar boyunca yaşatacağım, *
Böylece halklar sonsuza dek övecek seni.

2. Nak. İşte, güvey geliyor; onu karşılamaya çıkalım.

3. Nak. Peder'in planı gerçekleşiyor: Yerdeki, gökteki her şeyi Mesih'te birleştirmek.

Ezgi: Efeslilere 1, 3-10 Kurtarıcı Allah

Bizi Mesih'te her ruhsal kutsamayla *
Göksel yerlerde kutsamış olan,
Rab'bimiz İsa Mesih'in Babası *
Allah'a övgüler olsun.

O kendi önünde sevgide *
Kutsal ve kusursuz olmamız için
Dünyanın kuruluşundan önce *
Bizi Mesih'te seçti.

Kendi isteği ve iyi amacı uyarınca *
İsa Mesih aracılığıyla
Kendisine oğullar olalım diye *
Bizi önceden belirledi.

Öyle ki, sevgili Oğlu'nda *
Bize bağışladığı yüce lütfü övülsün.
Tam bir bilgelik ve anlayışla †
Üzerimize yağdırdığı *
Lütfunun zenginliği sayesinde

Mesih'in kanı aracılığıyla †
Mesih'te kurtuluşa, *
Suçlarımızın bağışlanmasına kavuştuk.

Allah sır olan isteğini, †
Mesih'te edindiği iyi amaç uyarınca *
Bize açıkladı.

Zaman dolunca *
Gerçekleştireceği bu tasarıya göre,
Yerdeki ve gökteki her şeyi *
Mesih'te birleştirecek.

3. Nak. Peder'in planı gerçekleşiyor: Yerdeki, gökteki her şeyi Mesih'te birleştirmek.

KISA OKUMA Yak. 3, 17-18

Ama gökten inen bilgelik her şeyden önce paktır, sonra barışçıldır, yumuşaktır, uysaldır. Merhamet ve iyi meyvelerle doludur. Kayırcılığı, ikiyüzlülüğü yoktur. Barış içinde eken barış yapıcıları doğruluk ürününü biçerler.

KARŞILIKLI HAMDETME

¥ Allah'ın sözünü söyledin, * toplumun ortasında.

~ Allah'ın sözünü söyledin, toplumun ortasında.

¶ Rab ona bilgelik ve akıl bağışladı.

~ Toplumun ortasında.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

~ Allah'ın sözünü söyledin, toplumun ortasında.

Magnificat Nak. Rabbin buyruklarını yerine getiren ve onları öğreten kimse Göklerin Hükümdarlığında büyük olacaktır.

Magnificat (Meryem'in İlahisi) (Luka 1, 46-55)

Ruhum Allah'ta sevinir.

Canım Rab'bi yüceltir; *

Ruhum, Kurtarıcım Allah sayesinde sevinçle coşar. †

Çünkü o sıradan biri olan kuluyla ilgilendi. *

İşte, bundan böyle bütün kuşaklar beni mutlu sayacak.

Çünkü Güçlü Olan, benim için büyük işler yaptı. *

Onun adı kutsaldır.

Kuşaktan kuşağa*

Kendisinden korkanlara merhamet eder.

Bileğiyle büyük işler yaptı; †

Gururluları yüreklerindeki kuruntularla *

Darmadağın etti.

Hükümdarları tahtlarından indirdi, *

Sıradan insanları yükseltti.

Aç olanları iyiliklerle doyurdu, *

Zenginleri ise elleri boş çevirdi.

Atalarımıza söz verdiği gibi, *

İbrahim'e ve onun soyuna sonsuza dek

Merhamet etmeyi unutmayarak *

Kulu İsrail'in yardımına yetişti.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

-Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Magnificat Nak. Rabbin buyruklarını yerine getiren ve onları öğreten kimse Göklerin Hükümdarlığında büyük olacaktır.

YAKARMALAR

Allah'ın önünde insanlar için rahip olan Mesih İsa'ya yücelik olsun. Akşam duamızda birleşerek onun adına dualarımızı yöneltelim:

Ey Rab, halkını kurtar.

Mesih İsa kilisene aziz ve bilge çobanlar gönderen sen,

- hıristiyan cemaatine her zaman bilge ve cömert inanların yol göstermesini sağla.

Musa gibi şefaata eden aziz çobanların duaları uğruna halkının günahlarını bağışlayan sen,

- onların sevaplarıyla her zaman kiliseni pakla ve yenile.

Kardeşler arasında halkını teşvik edecek kişileri seçip onları Kutsal Ruh'la takdis eden sen,

- Kilisene yol göstermek için seçtiğin kişileri lütuflarınla doldur.

Havarilerin ve haleflerinin mirası olan sen,

-kanınla kurtardıklarının kaybolmasına izin verme.

Kilisenin çobanları aracılığıyla iman edenlere yardım et, böylece onların kaybolmasına izin verme;

-Ölmüş olan episkoposlar, ahipler ve tüm imanlılar, hükümdarlığının sevincinde bir arada toplanmasını sağla.

Göklerdeki Pederimiz,

adın yüceltilsin,

hükümdarlığın gelsin,

göklerde olduğu gibi

yeryüzünde de senin isteğin olsun.

Günlük ekmeğimizi bugün de bize ver,

bize kötülük edenleri bağışladığımız gibi,

sen de bağışla suçlarımızı,

bizi günah işlemekten koru

ve kötülükten kurtar.

DUA

Yüce Allah, Basilius ve Nazianzlı Gregorius'un öğretmenliği ve öğretileriyle kiliseni aydınlatan sen, senin gerçeğini tanımak ve cesur bir hayat programıyla onu uygulamak için, bize onlarınkine benzer alçakgönüllü ve ateşli bir ruh ver. Bunu, seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz. Âmin.